

تورک یوردی

ناشری: تورک یوردی
مدیری: جلال سامر

۱۳۳۳ صافی ۱۷

۱۱ تشرین اول ۱۳۳۳

۱۴۵ صافی ۱۳ جلد ۶ پیل

۷۴
⑤

ویا با جغمز ملی بورجلردن بریسنکده ایفاسنی گورمکه برر بحیره نور و مسرت اولسون ..
و آراق فکرتی بویله هر سنه دوریه افولنده بر، ایکی غزته نك ستونلرنده دکل ، آبدی سى اطرا-
فنده تعزیز ایدم و اوکنده حرمتله نه کیله جک بیکلرجه باش آرد سنده ینه بیکلرجه دشمن باشی بوله-
جغمز ه امین اولم...

مشافه صرقی

سلیمان پاشا زاده سامی بك

-وفاتی منا-بتیله-

بوهفته ، غزته لرك صوصدینی کونلردن برنده ، ادبیات جدیده برشاعر دها غیب ایتدی . ذاتاً
بایرام طوبلری ایچمزدن ! کسین سوکیلرک سونو کله شمش آجیلرینی اوچوق بر ملاله ده شرکن
بونلره تازه برکدر دها ا کله ندی : سلیمان پاشا زاده سامی بك !

احتمال اونکله بایراملا شمه کیدن بش اون وفا کار دوست ، بش اون یتیم چوچوق و بش اون
قلم آرقاداشی خلوق شاعرک ، حاولیسندنه جنازه سنی بولدی ! و او ده فکرت کبی ، طوبولادن ، بر
قاج صمیمی اوموزده کچوب کیتدی . حیاتی کورولتوسز و کوسته ریشتز اولمشدی ، جنازه سنی ده کیم
بیایر ، غلبه لقسز و دبدبه سز اولمشدر .

زوالمی سامی بك ، نه مثل سز برانساندی ! کبار ، تزیه ، متین ، فدا کار ، خیرخواه ! ..
فجیع محرومیتلره زده له نمش بر وجودده تمیز و بیاض بر روح طاشیردی !
کیم بیایر ، کله جک زمانک فضلده دیدیکله بن قارئلری آرد سنده بوخلوق شاعر کندی نه مفتون بر
آشنا بولا جقمی ؟ بلکه خاییر ! فقط انسان سامی بکی طانیان بونسل ، شبهه ایتمه یورم که اونک مصر-
اعلرنده خسته ، نازک ، کنیش صورتده مضویله شمش بر روح سوه جک !

ألبت ، سامی بك ده هر شاعر کبی عشق سوردی . فقط عشق ، اونک نظرنده ، نهایت با کر
بر آله دوکولن صاچلره قونمش حزین بر وداع او بوجکی قدر مادیله شه بیله جکدی .

سامی بکک حیاتی هب تمیز ، وهب تمیز لکدی . قهرمان روحلر و قهرمان اخلاقی انسانلره اک
چوق محتاج اولدیغمز بر زمانده اونک بویله خبر سز چکیلیویرمه سی نه آجیقلی شی !
فکرت بزدن چوق یوکسکده بر آز اوزاقده طور دینی ایچون اونک صاغلام اخلاق ، کوزلرمزی
قاماشدیرردی . حالبوکه سامی بك ، یانی باشمزدده یوروین ، آرد مزده بزه کبر بولاشدیرمادن و بزم
کیرلرمزه بولاشمادن یا شایان غایت سه ویملی ، غایت مظلوم براخلاق سیماسیدی .

او ، هر وقت بر آز سیدک قالمایی ، آکسزین پارلایوب صوگرا سونمه یه ترجیح ایتش بر آدمزدی .
ادبیاتده ، نسلنک اک یوکسکی اوله رق فکرتی بولمشدی . کندی افاده سنی اونک اسلوبنه اک زیاده
یا قلاشدیران ، حتی اونک اسلوبی ایچنده اریتوب یوق ایتک ایستین ، یالکز سامی بکدر . کندی

شخصیتک رغنه اولان بو بگزه بش ، شو دقیقه ، ایچمه اوپله کلپورکه ، سامی بکی طانیانلر ایچون اون یوکسه لن برشیدر . چونکه او ، سهودیکی اوغرینه کندینی اورتی یردن قالدیریورمکه ، احتمال کندی ده فرق ایتمکسزین ، اوقدر میالیدی که ! بلکه اسمک «سلیمان نسیب» اولماسی بابا عشقی کندی عشقندن یوکسک و یاقین طوندینی ایچوندی .

ممکندرکه دوشوندیکم حقیقتدن اوزاقدیر . فقط سامی بک ، نیم اوزرمده اوپله روحلی برآدم تأثیری براقش که بوفراغتلری اوکا چوق کورمیورم ، بلکه آیری براسلوبه صاحب اولمیشی برنقصاندی . نه بیلهیم بن ! فقط اخلاقی اوپله قوتلی که بکا بونقیصده خصوصی برمزیت کوستیریور ، وبوفراغتی سامی بکه یاقیشدیریورم .

اورته دن اوزون بوی و طوافون وجودیله ، قیرانطه صاقلالرینک یو وارلاق چرچیوه سی ایچنده کی معصوم سیاسیله بو آدم بنده جانلانیور :

اونی ، آقام اوزری ، قلم دونوشی ، سلطان محمود تر به کوشه سنده کوریورم . صول آلی قالمی سنده ، ازلی یول آرقاداشلری اولان درت بش کتاب بوگرنده صاغ آووجنی قولاغنه سپر ایدرک کنج و کیمسه سز برولایت معلمک دردلرینی دیکلیور ، وصاقلانی قاشیا قاشیا ، قیصیق ایقتیلی سله اوکا نسلی ویریور ، صوکره آگسزین کری دونیور ، آلتون کنارلی کوزلکنی دوزلته رک نظارت قاپوسنه باقیور . ناظرک اوتوموبیلی ده اوردیسه همان کنجی قولندن چکوب « حضور نظارتیناهی » یه قدر چیقاریور . بالذات شخصنه برایش ایستر کی اوکنج ایچون یالواریور . وبر ده کورسه بیله طانیامایاجنی اوکنجک کوکلنی ایدوب یوالایور .

ایشته یته اوطه سنک قاپوسنده اون ، اون بش یتیم چو جوق کوریورم . هپسی ده اونک برمکته قایردینی وقایردینی یوقصول یاورولر ! بومغوی بابا دن هفته لقلرینی ، آیلقلرینی ونصحتلرینی آلمق ایچون بکله شیورلر .

ایشته اونی آویبدی فکرتک جنازه سنی قارشیلارکن کوریورم . قوللری حیرتدن هواده ، آوجلری تابوته طوغری آجیق ، دوداقلری تیرم یور ، ضعیفلامغه باشلامش اوموزلرینه آرقداشک آغیرلفی یوکله نیور ، یاشلری صقاللرندن کوکسده دوکولیور .

دها صوگرا اونی جنبرلی طاش اجزاخانه سنک قاپوسنده کوریورم . بنی آلیله جاغیریور : توفیقک صوک کونلرینه دائر خاطرملرک واردر . بکا آکلات ، بکا آکلات ! عمرمده ایکی دفعه حیاتی مدھش صورتده بوش بولدم و یاشامقدن اورکدم ، بری بابام تولدیک زمان ، بری ده توفیق تولدیک زمان . بونلر هیچ توله ماز صانیردم ، دیور !

ایشته سامی بکک کوزلرمده کی صوک سیاهی ، قولاقارمده کی صوک سسی :

دها ایکی هفته اوجک فکرتک مولاندی کوردیم . آشیان سالوننی کوموش بخوردانلرده توتن عود آتاجینک دینی قوقوسی یورویور و سامی بک ، اونی قوقلایان برقویون کی باشی مولد خوانه طوغری اوزانمش ، اوصلی اوصلی دیکلیور . البسه سنک ایچنده نه قدر پورصولمش و اینجه لوب ، اوفالمش !

چیقارکن ، یانسه کیتدم : « صوگ شعریکیز نه قدر مؤثردی ، هله شو :

« بیلیرمیسک که حیاتمدن آرتق ایگره ندم

یانگده بریر آجارسک ، بو ، الک بویوک نعمت ! »

مصراعلرنده نه حزنی بر روح وار ، دیدم .

ألفی یاواشجه قلبه ووردی : « بورادن کلدی . بورادن دیدی و آشیانه ، صوکره بوغازه اوزون اوزون باقدی ویوقوشدن ایندی ، غیب اولدی ! مکر آشیاندن ایوبه کیدیورمش !

بویوک آله ، ۳۰ ایلول ، ۱۳۳۳

روسی اشرف

تورک عالمده

« تورک سوزی ، و روسیه مسلمانلری »

« تورک یوردی » نك ۱۴۳ نجی صایبسنده عیناً درج ایتمش اولدیغمز وجهله تلغراف آژانسلری روسیه ده کی تورک - اسلام قارداشلیق مزه روس حکومتک ظلم وتعدی ایتمکده اولدینی خبرینی کتیرمشلردی . بو خبر ، ظلمک خیلی گنیش مقیاسده اولدیغی سوبلیوردی . اساس اعتباریله بیطرف منبعلردن کان بو حوادثک دوغرو اولوب اولمایاجنی حقتده بر فکر بیان ایتمه مکله برابر ، استانبول مطبوعاتنک بو حوادثی طرز تلخیصنه دائر بر آرز سوز سوبله نیرسه : ظن ایدهرز ، فائده دن خالی اولماز . کندی ملیتی ادراک ایتمش ، کندی غایه سنی آ کلامش قوملر بویله مسئله لری ، ولوکه کوچوکه ده اولسون ، کندیلری ، کندی غایه ومنفعتلری ایچون قوللانمینی چوق اعلا بیلرلر . بالقان قوملری حقتده روسیه مطبوعاتنک ، سنه لرجه نهر بازدیغی ، فصل پروپاگاندا لری یایدینی معلومدر . تورکیه طور اقلرنده برونی قانایان بر فرد ایچون طیشاریلرده دون نه قادار گورولتورلر چیقاریلدینی ، یاغرملر قوباریلدینی و امثالنک بوگون بیله آره صره دوام ایتمکده اولدینی انکار ایدیلهمز بر حقیقتدر . بویله یاپانلرک ، یایدقارنده کندیلری ایچون منفی و مثبت ، اوزاق و یاقین بر منفعت اومدیقلری ده هر کسک آ کلایه بیله جکی بر شیدر . فقط بویله مثاللر و گوزل فرصتلر وارکن استانبول مطبوعاتنک اویوماسی ، تبلیکی ، تورک عالمه لاقیدلانی ، بیلهمز که ، نه دیبهم ، بر قصور ده کلیدر ؟ امثالده باشقلری ایچون بر منفعت موجود اولدینی تصدیق ایدیلن بر مسئله ده آغز قابایوب دورمق ، مطبوعاتک ایده آلیستدکیله ده کل ، مادی و عملیلکیله بیله اویوشاییلیری ... ؟ « تورک یوردی » اوزاقده قالان تورک قارداشلرینک قارا خبرلری ایشیتمکله متأثر اولقله قلامش ، استانبول مطبوعاتنک بو لاقید حالتی گوره رک تأثیری ایکی قات اولمشدر .